

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 80 (1962)  
**Heft:** 36

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Steckdose mit Schutzkontakt  
Ausführung  
mit Berührungsschutz



Verschiedene unserer  
Modelle wurden mit  
der Anerkennungsurkunde  
„Die gute Form“  
ausgezeichnet.



76003 BS Pmi  
2 P + E  
2 P + T 10 A 250 V

Die Kontakthülsen sind  
durch eine Drehscheibe  
gegen beabsichtigte  
Berührung zugedeckt.  
Der Stecker kann erst nach  
entsprechender Drehung  
der Sperrscheibe  
eingeführt werden.

## Adolf Feller AG Horgen



# Schenkerstoren

Vitra-Flex

Die bewährte Store für Doppelverglasungs-fenster

Beliebte Lamellenverstellung

Grosse Farbwahl

Zuverlässige Getriebebedienung

**Storenfabrik**

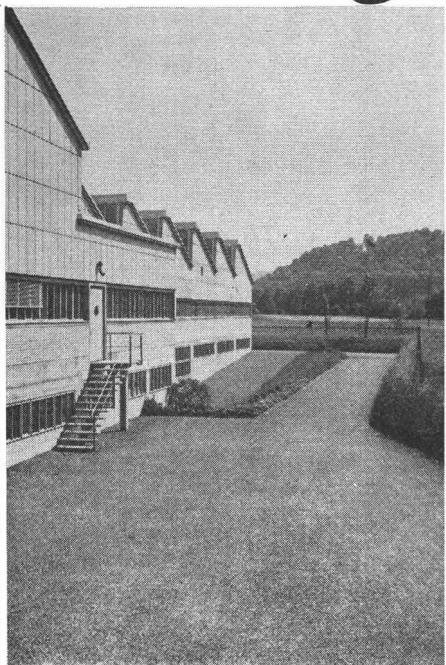
**Emil Schenker AG., Schönenwerd**

Telephon [064] 3 13 52

Filialen in: Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano, Luzern, Solothurn, St. Gallen, Winterthur, Zürich

# Stuag

für Strassenbau und Umgebungsarbeiten

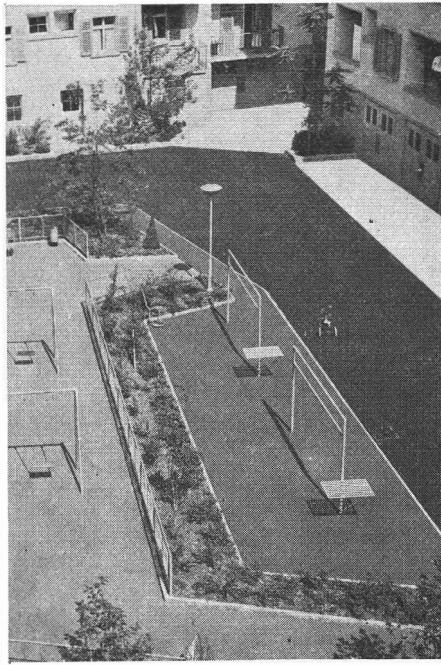


Beispiele

gepflegter,

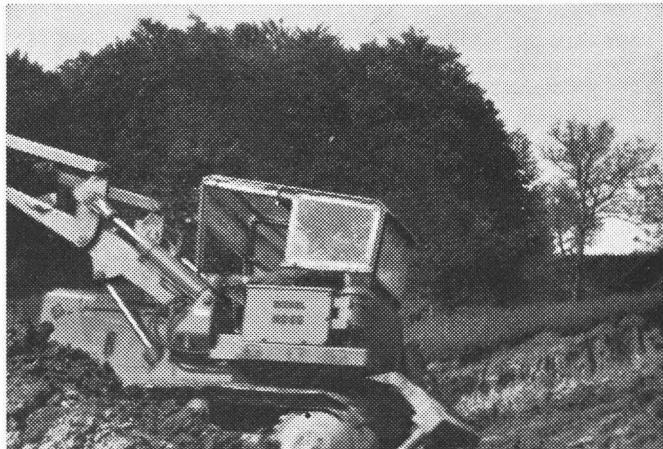


fachgemäss und sorgfältig



ausgeföhrter Arbeiten

Für Erdbewegungen  
den Trax von der



**anfordern**

**BBS**

**Baustein- und Betonwarenfabrik AG., Spreitenbach AG**

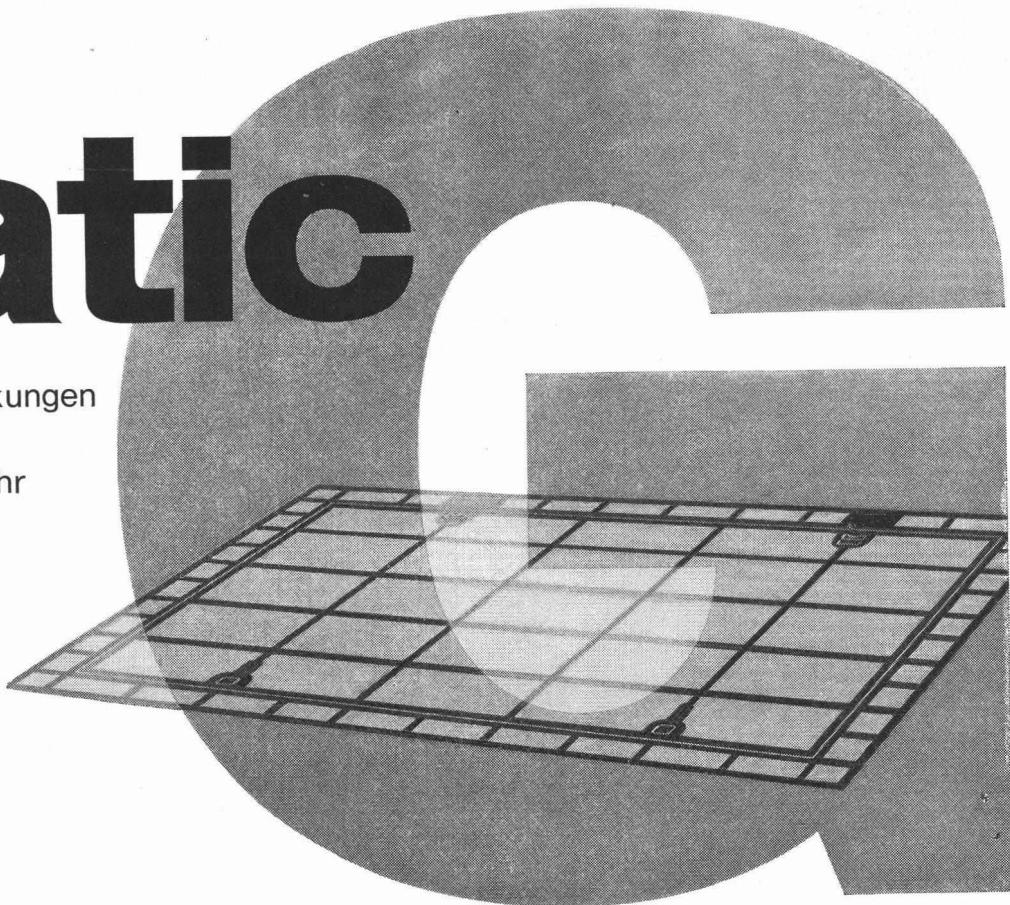
Tel.: Betrieb Spreitenbach 051 / 88 84 78, Verwaltung und Buchhaltung Zürich 051 / 52 23 52

# Gatic

Schachtabdeckungen  
für den modernen  
Strassenverkehr

**VON ROLL**

Rondez/Delsberg

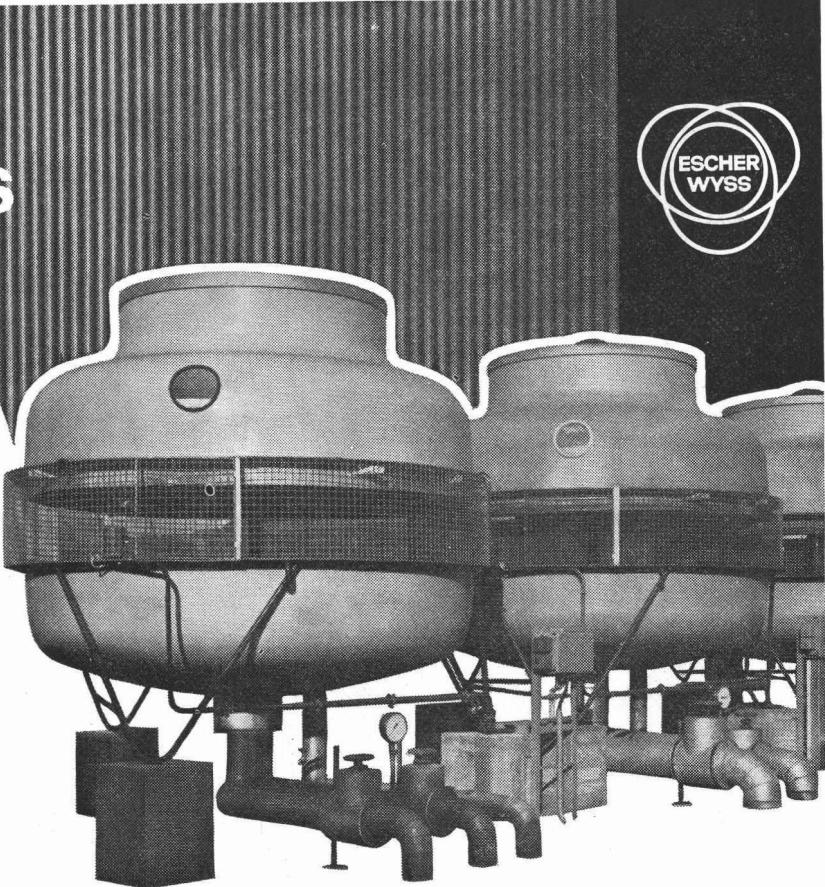


## Über 1500 Escher Wyss Kühltürme

sind in Betrieb. Ein Beweis für ihre hohe Leistung und Qualität, die im In- und Ausland bekannt ist.

Was aber weniger bekannt ist: Durch die patentierte Ausführung der Füllkörperschicht beim Escher Wyss Kühlturm, die ein kontinuierliches Abfließen auch großer Wassermengen gewährleistet, ist Escher Wyss in der Lage, je nach den im Wasser enthaltenen Fremdstoffen und je nach der Beschaffenheit der Luft die Kühltürme mit unterschiedlichen Kanalquerschnitten der Füllkörperschicht auszurüsten. Dadurch wird - ohne jeden Kompromiß - der höchstmögliche Wirkungsgrad erreicht.

Escher Wyss Kühltürme werden als Einheiten bis zu einer Wärmeleistung von mehreren Millionen kcal/h hergestellt.



**ESCHER WYSS GMBH**  
**Lindau/Bodensee**

Technische Büros in Hamburg, Hannover, Essen,  
Frankfurt, Mannheim, München, Stuttgart. Vertretung  
in Berlin: W. Theiss, Berlin-Neukölln.



Verlangen Sie Unterlagen oder  
den Besuch unseres Vertreters.

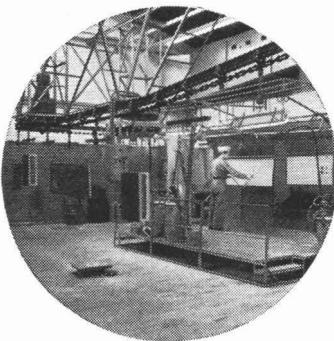
## **OEHLER AARAU**

Eisen- und Stahlwerke Oehler & Co. AG.  
Telephon (064) 2 25 22

**Transporte ohne  
zweckmässige Fördermittel  
sind zu teuer!**



Zum Transportieren gehört  
auch das Heben und  
Senken der Lasten sowie  
das Stapeln. Ueberall, wo  
Hilfskräfte diese Arbeiten  
besorgen, macht sich der  
Einsatz zweckmässiger  
Fördermittel innert kurzer  
Zeit bezahlt.



Die Oehler-Werke  
verfügen über ein  
umfassendes  
Programm moderner  
innerbetrieblicher  
Transportmittel und  
stellen Ihnen ihre  
reiche Erfahrung auf  
diesem Gebiet gerne  
unverbindlich  
zur Verfügung.

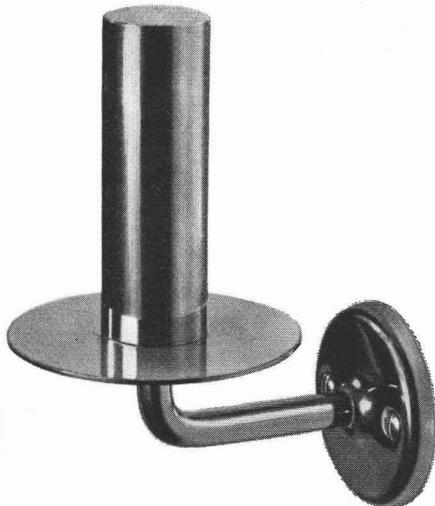


## **Reservepapierhalter sabez No. 2874**

Einer der kleinen, aber so notwendigen Artikel,  
die uns im Alltag viel Ärger und Verdruss ersparen.

**Sanitär - Bedarf AG**

Sanitäre Apparate und Armaturen  
Zürich 8 Kreuzstrasse 54 Telefon 051/24 67 33



# **Isolieren im Hochbau**

Fragen Sie die Spezialisten mit praktischer Erfahrung

**Fassaden  
Flachdächer  
Decken  
usw.**

## **Baukork AG**

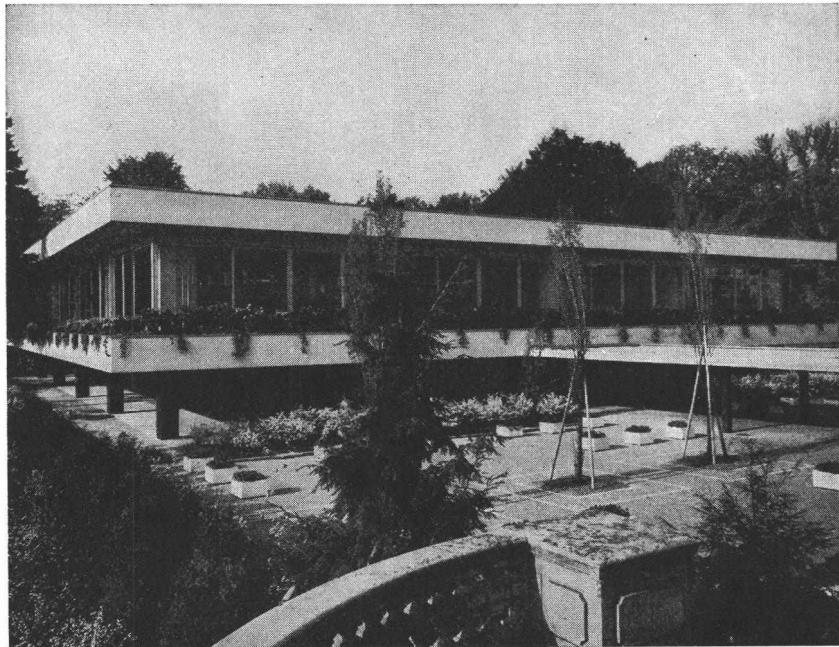
Verkaufsbüro Zürich, Seestrasse 247

Telephon (051) 45 70 20 — Werk in Steinhausen/Zug

### **Flachbedachungen**

### **Terrassenbeläge**

### **Grundwasserisolierungen**



Neubau Kantine Schweiz. Rückversicherungs-Gesellschaft, Zürich

**AEZ**

**Flachdachbeläge und  
wasserdichte Isolierungen  
3500 m<sup>2</sup>**

Architekt: Prof. Dr. H. Hofmann, Zürich †  
Bauleitung: Casetti + Rohrer, Architekten, Zürich  
Bauunternehmung: AG. Heinr. Häf-Haller, Zürich

Löwenstrasse 40  
Telephon (051) 25 88 66

**Asphalt-Emulsion AG Zürich**

# VELUX

das ideale, allen Ansprüchen dienende

## Dachflächenfenster

Für den Dachwohnraum  
in Alt- und Neubauten

Maximale Ausnützung  
von Licht, Luft und Sonne

Bequemste Putzmöglichkeit  
innen, aussen und zwischen  
den Scheiben



A. Kully AG. Glasdachwerke Olten Tel. 062 539 01 - 02

# RENOLD

der Welt grösster Hersteller von  
Präzisionsketten liefert

# 40

THE COVENTRY Mark 5 Rollenketten aus  
Stahl mit Einbauteilen als Ersatz für  
Tempergussketten für langsam laufende  
Antriebe und leichte, ungeschützte  
Förderanlagen

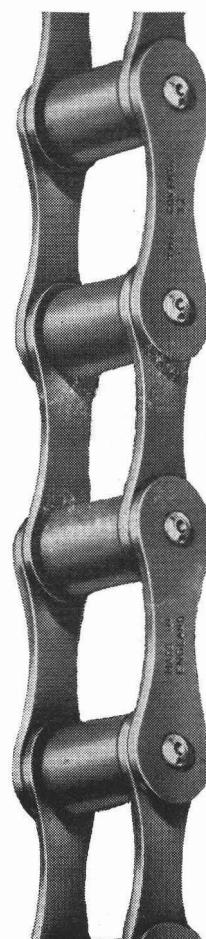


Ab Lager des Vertreters für die Schweiz:

**W. EMIL KUNZ**  
**ZÜRICH 31**

Josefstr. 23 - Tel. (051) 4274 11

RENOULD CHAINS LIMITED · MANCHESTER  
VERTRETUNGEN IN DER GANZEN WELT



# muli

Auch auf  
engstem  
Raum

bewältigt der starke MULI dank seiner Wendigkeit grosse Umschlagsmengen. Die enorme Standsicherheit und der stufenlose Antrieb ergeben ein erschütterungsfreies Arbeiten und verhüten Unfälle



Generalvertretung für die Schweiz:

# ALFAG

Aktiengesellschaft für Fahrzeuge  
Schlieren-Zürich Bernstrasse 33

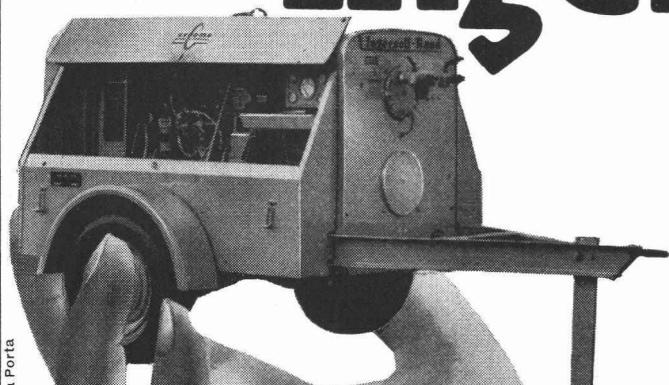
Wärme  
ENERGIE  
wo Sie  
Wärme  
ENERGIE  
wünschen!



Esso Propangas, das flüssige Gas aus der Flasche, macht unabhängig, weil keine komplizierten Zuleitungen notwendig sind; beweglich, weil die Flaschen handlich und leicht transportierbar sind; stets einsatzbereit, weil sofort und auch bei tiefen Temperaturen die benötigte Wärme geliefert wird und leistungsfähiger, weil die Flamme genau reguliert werden kann. Benutzen Sie unseren technischen Beratungsdienst mit seiner langjährigen Erfahrung. Bestellen Sie Esso Propangas bei den Esso Gas-Depotären oder direkt bei Esso Standard (Switzerland), Uraniastrasse 40, Zürich 1, Tel. 051/23 97 34  
**Esso Propangas, die ideale Wärmequelle aus der Flasche für Industrie und Gewerbe**



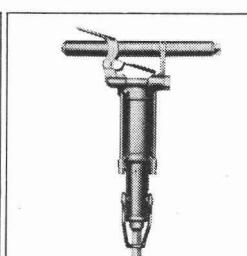
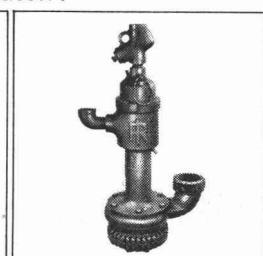
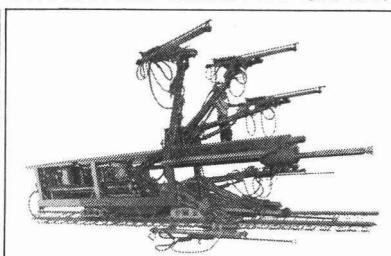
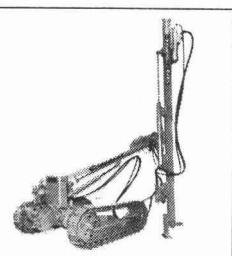
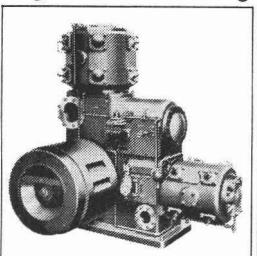
# Ingersoll



«Prüfe alles, behalte das Beste.» — Nicht alle Kompressoren sind gleich. Luft ist nicht unbedingt Luft. Sie soll wenig oder kein Kondenswasser enthalten, sonst rosten die Werkzeuge. Sie muss kühl sein, dann halten die Schläuche länger. Beim Ingersoll wird der Luft stark abgekühltes Öl beigemischt und

wieder vollständig entzogen. Zudem wird sie in zwei Stufen verdichtet und erhitzt sich daher nie so stark, wie wenn sie in einem Mal zusammengepresst würde.

Ein Kompressor soll nur gerade soviel Luft liefern als man braucht: Der Ingersoll hat einen stufenlosen Luftpumpen-Regulator. Sollen wir noch vom elektrischen Anlasser sprechen oder von der getriebelosen Direktkupplung? Am besten durchleuchten Sie den Ingersoll auf Ihrer Baustelle. Wann dürfen wir Sie beraten?



Robert Aebi AG Zürich 1 Uraniastrasse 31-33 Telephon 051 / 231750

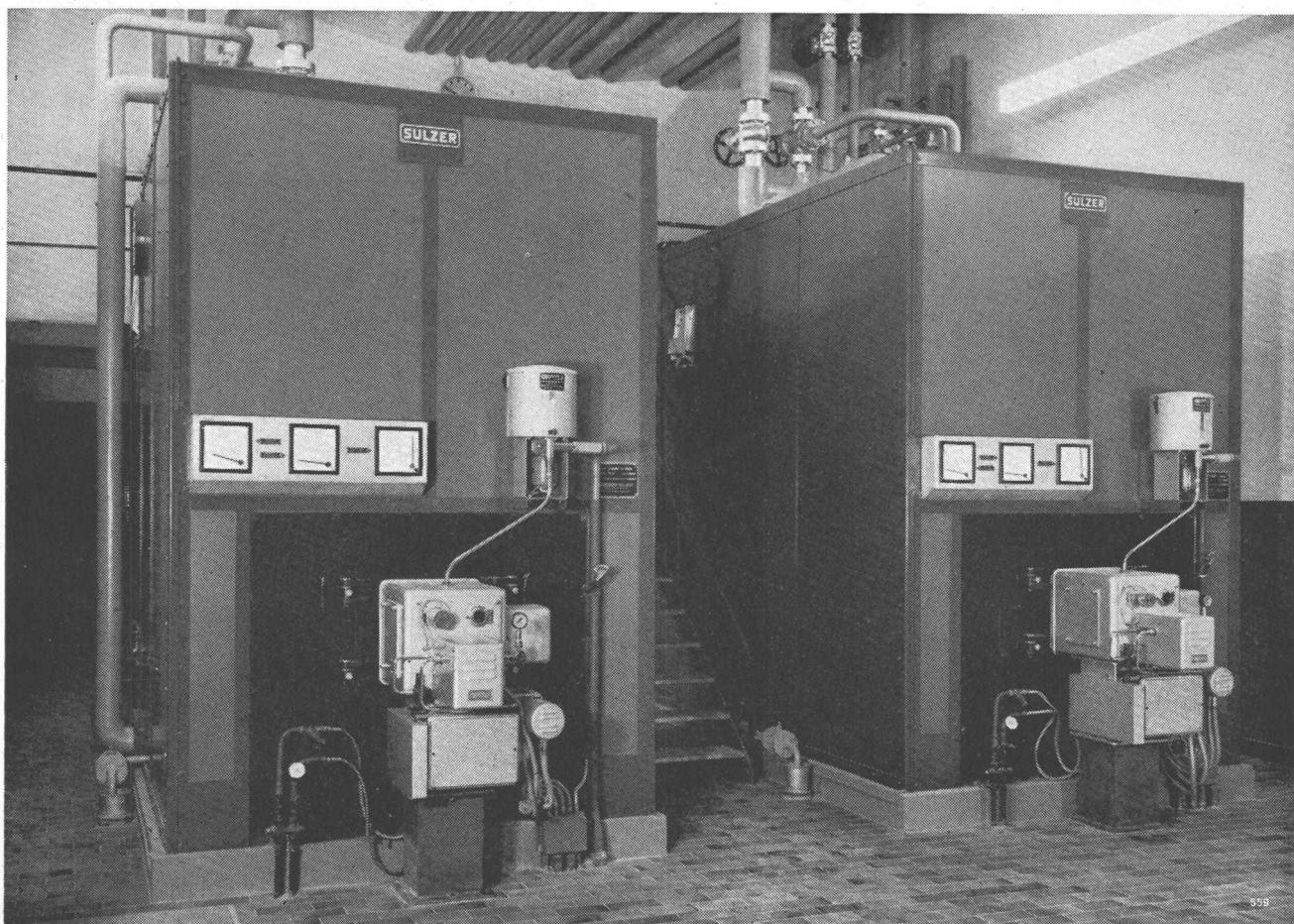
# SULZER

SEIT 1841 FÜHRENDE IM BAU THERMISCHER ANLAGEN

## Heisswasser-Röhrenkessel

für Heiss- und Warmwasser bis 20 kg/cm<sup>2</sup> Betriebsdruck und Wärmeleistungen von 0,5 bis 10 Millionen kcal/h, geeignet zur Verbrennung von Heizöl, nichtbackender Kohle, Koks, Holz, Abfallbrennstoffen und Leuchtgas.

- Vorteile:
- grosse Leistung bei kleinem Raumbedarf
  - hoher Wirkungsgrad
  - robuste Konstruktion
  - einfache Wartung
  - geringer Unterhalt
  - hohe Wirtschaftlichkeit
  - preiswert



Gebrüder Sulzer  
Aktiengesellschaft  
Winterthur, Schweiz

Zwei ölfgefeuerte Sulzer-Heisswasser-Röhrenkessel für die Warmwasserheizung der Kantonsschule Winterthur.  
Wärmeleistung je Kessel 1,4 Millionen kcal/h, Temperatur 10° C.

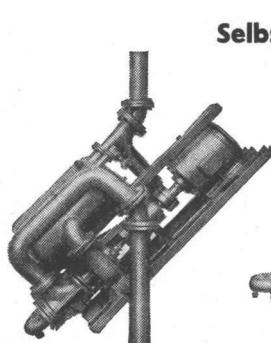
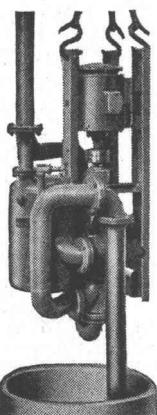
Das wirksame Holzschutzmittel gegen Holzwurm, Hausbock, Fäulnis, Bläuepilz und Schwamm heisst XYLAMON.  
Grundier- und Holzschutzmittel für jeden Zweck.

**scheller AG zürich**

Postfach Zürich 1 Telefon 051/326860

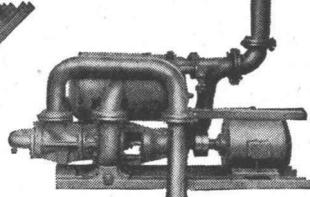
**XYLAMON**

hält das Holz gesund.



Selbstansaugende, ventillose

Saughöhen bis 9 m



**Bau-Pumpen**

System Lauchenauer

Dasselbe Modell für  
vertikale, schräge oder  
horizontale Aufstellung

auch mietweise

Gegründet 1871

**Maschinenfabrik a. d. Sihl AG. Zürich**

Telephon (051) 23 35 14



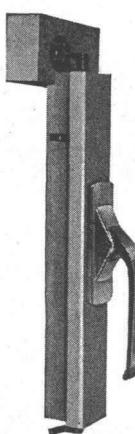
**Fugenabdichtungen - unser Hobby**

Die Isotech dichtet jede Fuge bei Fassaden, Schwimm-  
bädern, Kläranlagen, Straßen, Flugpisten, Kraftwerken  
und alle anderen dazu. ■ Die Isotech arbeitet mit ge-  
schulten Equipen, größtem Park an Spezialmaschinen  
und allen geeigneten Kitt- und Vergußmassen. ■ Die  
Isotech verarbeitet neutral jedes Dichtungs-Material:  
Igas, Nerax, Paltex, Plax, Butyl, Thiokol-Kitte wie PRC,  
Gomastit, Secomatic, 3 M - Weatherbean, Formflex  
oder Bitumen/Kautschuk-Mischungen wie Flintseal, und  
öl-, treibstoff- und temperaturbeständige Vergußmassen.

Fugenabdichtungen  
Beratungs- und Ausführungsdienst

**ISOTECH**

A  
Winterthur Hegmattenstraße 20, Tel. 052 72726  
Bern Güterstraße 22, Tel. 031 28577  
Lausanne Grand-Chêne 2, Tel. 021 222568  
Zürich Oberdorstrasse 23, Tel. 051 477509  
Berlin Bayrische Straße 20, Tel. 878681



Jetzt der neue Fenster-Espagnolette-Verschluss

**GEKO**

mit der **schraubenlosen** Rosette

Sehr einfache, zuverlässige Konstruktion • Maximale Flügelanpressung  
mit minimalem Kraftaufwand • Weniger Montagearbeit, keine Schwächung  
des Holzes • EMPA-geprüft und in der Praxis 100 000fach bewährt •  
Elegante Griffform — konkurrenzlos im Preis

Verlangen Sie Prospekte oder Muster

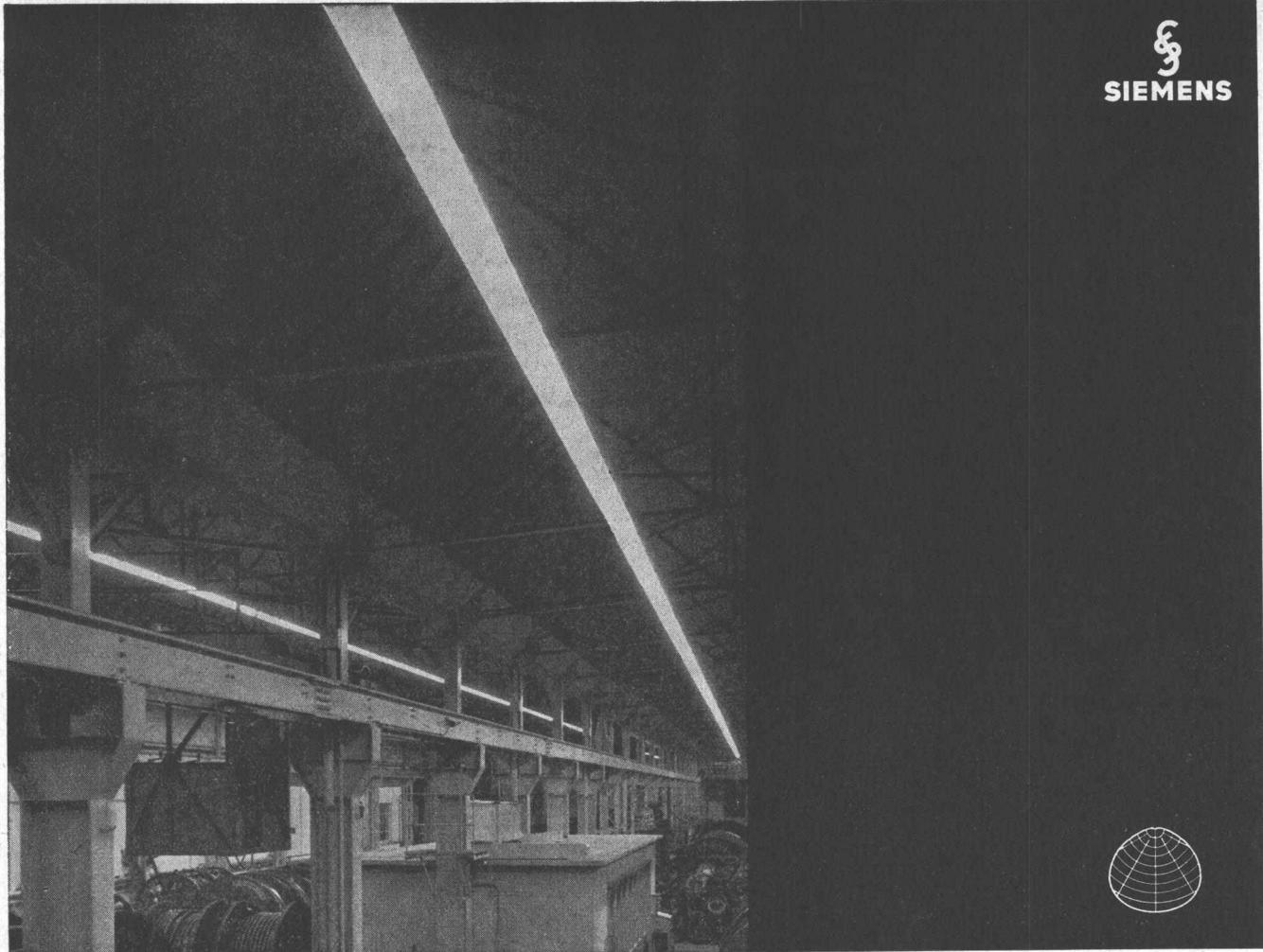
**KOCH**

Zürich 1/25  
(051) 32 43 00

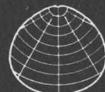
St. Gallen  
(071) 24 75 33

Weinfelden  
(072) 5 05 33

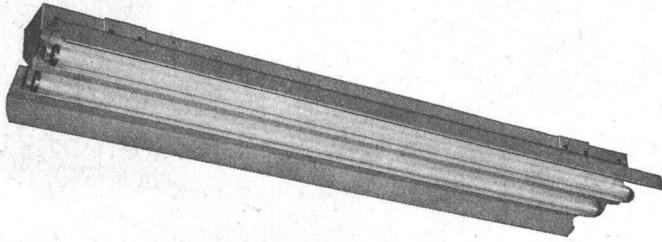
Bülach  
(051) 96 14 19



**SIEMENS**



## 8 % Leistungssteigerung



durch verbesserte Beleuchtung mit Siemens-Leuchten in einer Werkhalle. Es ist allerdings nicht damit getan, dass die vorhandenen Lampen durch stärkere ersetzt werden. Denn es müssen schon sämtliche Einflussgrößen berücksichtigt und aufeinander abgestimmt sein. Nur so kann eine Beleuchtung geschaffen werden, die zu einer wirklichen Leistungssteigerung führt.

Setzen Sie sich mit unseren erfahrenen Fachleuten zusammen – und Sie können sicher sein, die beste Lösung zu finden, denn:

Gemeinsam planen lohnt sich immer.

**Siemens Elektrizitätserzeugnisse AG**  
Zürich      Bern      Lausanne



# Vobag

**AG. für vorgespannten Beton  
und Zementwarenfabrik**

Spezialfirma für hochwertige Betonwaren für alle Zwecke

**Adliswil-Zürich**

Tel. (051) 91 68 44

Lagerhalle von 100 m Länge. Säulen, Dachbinder und Windverbände aus vorfabrizierten Betonelementen



**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Technico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.  
 Für Stellensuchende Einschreibegebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber  
 wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und  
 Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

**INDUSTRIE-ABTEILUNG:**

- 40 Architekt oder Hochbautechniker mit Baupraxis, evtl. Schreiner oder Zimmermann mit ca. 3 Jahren Büropraxis für Projektierung und Normung von Holzbauten und Holzbauteilen und als Mitarbeiter bei den üblichen Aufgaben eines Architekturbüros. Arch.-Büro Zürich.
- 62 Jüngerer Hochbautechniker oder -zeichner mit Praxis für Bürotätigkeit. Arch.-Büro Stadt, Kt. Tessin.
- 128 Hochbautechniker oder -zeichner mit etwas Praxis für alle vor kommenden Arbeiten (Büro und Bauplatz). Kleines Arch.-Büro Winterthur.
- 340 Dessinateur en béton armé capable de travailler indépendant. Bureau d'ingénieur à Paris. Offre en français sur papier avion du S.T.S.
- 364 Technicien en bâtiment, ayant de pratique au bureau et chantier. Bureau d'architecture à Neuchâtel.
- 376 Bauingenieur und Tiefbautechniker mit Praxis für Projektierung und Bauleitung von Strassenbauten, Wasserversorgungen, Abwasserreinigung und Kanalisationen. Ing.-Büro Zentralschweiz.
- 380 Hochbautechniker oder -zeichner mit etwas Praxis für Büro- und Bauplatztätigkeit. Arch.-Büro Kurort Kt. St. Gallen.
- 412 Hochbauzeichner-Bauführer mit Praxis für Büro- und Bauplatztätigkeit. Arch.-Büro Basel.
- 414 Je 1 Bauingenieur, Tiefbautechniker und -zeichner, möglichst mit Praxis, für Planung, Projektierung und Bauleitung im Strassen-

- bau, Wildbachverbauungen und Gewässerschutz. Kant. Bauamt Innerschweiz.
- 416 Architekt, Hochbautechniker evtl. -zeichner, mit Praxis, als Mitarbeiter bei Projektierung und Ausführung eines Luxushotels am Genfersee. Arch.-Büro Zürich.
- 418 Hochbautechniker oder -zeichner mit Praxis für Büro und Bauplatztätigkeit. Arch.-Büro Hauptort Innerschweiz.

**B A U - A B T E I L U N G :**

- 225 Konstrukteur mit Praxis für Werkzeug- und Vorrichtungsbau, hauptsächlich für spanlose Verformung und für Entwicklungsarbeiten. Metallwarenfabrik, Nähe Zürich.
- 13 Elektrozeichner mit Praxis für Hoch-, Mittel- und Schwachstromanlagen, ferner für Projektentwürfe und Ausarbeitung bis zur elektronischen Datenauswertung. Elektrizitätswerk Nordwestschweiz.
- 59 Techn. Zeichner mit Praxis im Maschinenbau für Herstellung von Werkstattzeichnungen und für leichtere konstruktive Aufgaben. Textilbetrieb Zürich.
- 97 Ingenieur evtl. Techniker, Fachrichtung Elektrotechnik oder Maschinenbau, mit guten allgemein-techn. Kenntnissen. Sprachen: deutsch, französisch und englisch. Alter bis 40 Jahre, Schweizerbürger. Zürich.
- 105 Ingenieur oder Techniker mit Praxis in der Kältetechnik, evtl. Elektrotechniker für Projektierung, Berechnung von Kühlanlagen. Ausbildung in den Lieferwerken. Sprachen: deutsch und französisch, englisch für Verfolgung der Literatur. Alter bis 40 Jahre. Zürich.
- 117 Jeune ingénieur pour le laboratoire, en particulier la métallurgique, la chimie-physique-gammagraphie, pour les techniques concernant le mécanique et l'électricité. Grande fabrique métallurgique en France-est, Offres en français sur papier avion du S.T.S.
- 125 Elektroingenieur evtl. Elektrotechniker mit Praxis, möglichst im elektronischen Gerätbau als Stellvertreter des Chefingenieurs für Entwicklung, Konstruktion, Fabrikation, Beratung und Verkauf. Sprachen: deutsch und französisch. Genf.

# MAXILON

## STOFFE FÜR POLSTERSTÜHLE

Ein Schweizer Qualitätserzeugnis für höchste Ansprüche, seit 10 Jahren bewährt in Hotels, Restaurants, Tea-Rooms, Büros, Sälen, Sitzungszimmern usw.

Die gedlegenen MAXILON-Möbelstoffe — licht- und mottenecht, nicht schmutzempfindlich — erhalten Sie in jeder beliebigen Farbe. Verlangen Sie Muster und Referenzliste beim Hersteller:

# SIGG AG ZURICH

SUSENBERGSTR. 182 POSTFACH ZÜRICH 44 TEL. 051/281977

Das Baudepartement des Kantons Schwyz

sucht

## Bauingenieur

als Stellvertreter des Kantonsingenieurs, wenn möglich mit Erfahrung im Wasserbau

und

## Abwasserfachmann

als Vorsteher der kant. Gewässerschutzstelle mit Erfahrung im Gewässerschutzwesen und den damit verwandten Fachgebieten

Besoldung nach Vereinbarung im Rahmen der Besoldungsverordnung 1961. Alternierende Fünftagewoche

Anmeldungen mit Lebenslauf und Zeugnisabschriften möglichst bald, spätestens aber bis 30. September 1962 an den Kantonsingenieur Schwyz

Baudirektion des Kantons Schwyz  
 Oechslin

KRIENS  
**Bell**

Wir offerieren Absolventen einer technischen Hochschule den Posten eines

## Ingenieurs für hydraulische Maschinen

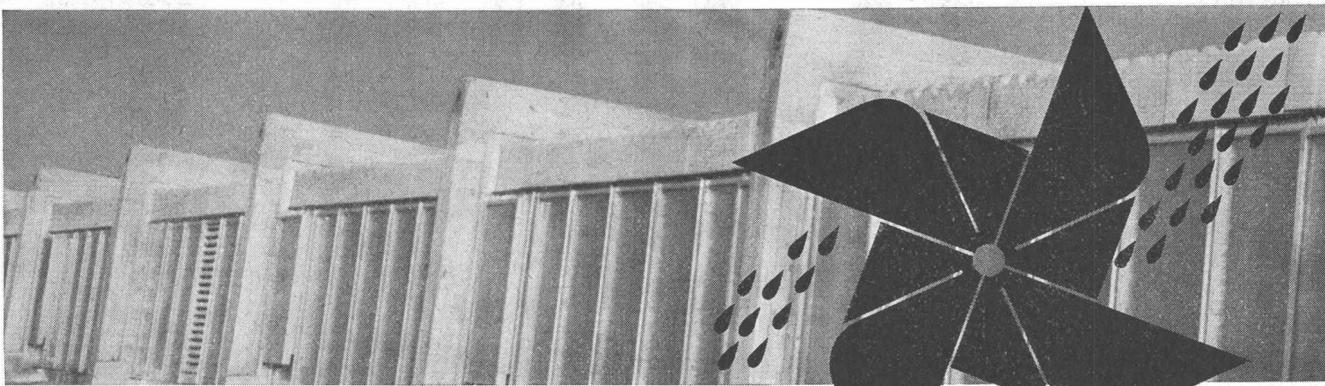
Wir erwarten: fachlich tüchtigen und charakterlich wertvollen Mitarbeiter

Wir bieten: Einarbeitung in die verschiedenen Gebiete, angenehmes Betriebsklima und aussichtsreiche Position

Interessenten richten ihre handgeschriebenen Offerten mit Lebenslauf, Photo, Zeugnisabschriften und Saläransprüchen an die Direktion der

**Bell Maschinenfabrik AG, Kriens-Luzern**

# Wind- und witterfest



Unser kittloses System mit horizontaler Verschraubung gewährleistet spannungsfreie Fassung der Gläser und dauerhafte Dichtheit.

JAKOB SCHERRER SÖHNE

## Glasdachbau — unsere Spezialität seit 1907

Allmendstrasse 7 Zürich 2/59 Tel. 051/25 79 80

Gesucht auf Architekturbüro in Baden künstlerisch begabter

### Architekt

sowie ein

### Bauzeichner (in)

für die Mitarbeit der Projektierung und Planbearbeitung; ein

### Bautechniker - Bauführer

mit einiger Praxis für Kostenvoranschlag, Bauleitung, Ausmass und Abrechnung interessanter öffentlicher und privater Bauaufgaben.

5-Tage-Woche.

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Bewerbung mit Zeugnisausweis, Gehaltsansprüchen sind zu richten unter Chiffre P 20223 ZB an Publicitas, Baden.

### Dipl. Bauingenieur

mit reicher Erfahrung, hauptsächlich in Eisenbeton- und Spannbetonbau (inkl. Brückenbau), zur Zeit in leitender Stellung, sucht

### Teilhaberschaft

in Ingenieurbüro, entweder als Filialleiter oder zur Uebernahme eines Büros von älterem Kollegen. Offerte unter Chiffre ZK 1653 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

### Dipl. Ingenieur (AMICE)

32 Jahre alt, britischer Staatsangehöriger, englisch sprechend, sucht nach Uebereinkunft

Stelle in der Schweiz in Firma für

### Tiefbau

Jetzige Tätigkeit in England: Entwürfe, Planung und Ueberwachung von Brücken, Bahn- und Strassenbauten. Offerten unter Chiffre ZV 8687 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

### Stadtgemeinde Murten

Der Gemeinderat Murten sucht für die Besetzung einer neu zu schaffenden Stelle einen

### Tiefbautechniker

mit abgeschlossener Technikumsbildung.

Aufgaben: Projektierung und Bauleitung sowie Unterhalt von Strassen und Kanalisationen.

Besoldung: Minimum Fr. 15 895.25, Maximum Fr. 18 482.90. Dazu kommen noch zurzeit 4 % Teuerungszulagen und gegebenenfalls Fr. 240.— (je Kind) Kinderzulage.

Anmeldungen sind bis zum 22. September 1962 an die Stadtschreiberei Murten zu richten mit Angabe des möglichen Eintrittstermins und unter Beilage von Curriculum vitae, Leumundszeugnis und Ausweisen über Studiengang und bisherige Tätigkeit.

i. A. des Gemeinderates von Murten:

Der Stadtschreiber: E. Lehmann

D+B

Wir suchen als  
LEITER DER EIDG. BAUINSPEKTION IN ZÜRICH  
künstlerisch begabten

### ARCHITEKTEN

mit Hochschul- oder entsprechender Berufsbildung.

Wir wünschen: Gewandtheit als Verhandlungspartner  
Eignung als Vorgesetzter  
Fähigkeiten zum Projektieren und Ausführen von Verwaltungsgebäuden und grossen Anlagen der Eidgenossenschaft

Wir bieten: zeitgemässes Besoldung  
Versicherungskasse  
alternierende 5-Tage-Woche

Offerten mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto bitten wir unter Angabe der Gehaltsansprüche zu richten an die

DIREKTION DER EIDG. BAUTEN, BERN 3



# Bautenschutz

## Grundwasser- u. Flachdachisolierungen, Abdichtungen

Frank Isolierungen AG

Manessestr. 6, Zürich 3, Tel. (051) 25 67 92/93

Gesucht für die

### Leitung der Eisenbeton-Abteilung

eines Ingenieurbüros auf dem Platze Zürich

### 1 selbständiger Bauingenieur oder -techniker

Wir bieten nebst den heute üblichen Anstellungsbedingungen grosse Handlungsfreiheit und bei Eignung Ertragsbeteiligung.

Erfordernisse: genügende Praxis im Sektor Eisenbeton.

Detaillierte Offerten erbeten unter Chiffre 1008 an Annoncen-Service Post AG, Postf. Zürich 55.

Gesucht

### Bautechniker - Bauzeichner

auf kleines Architekturbüro.

Geboten wird vielseitige Tätigkeit auf Bauplatz und Büro. Fünftagewoche. Gute Bezahlung bei entsprechender Leistung.

Bewerber, die sich über mehrjährige Praxis ausweisen können, wollen sich melden an

Hans Brüderlin, dipl. Architekt ETH/SIA  
Hintere Vorstadt, 16, Aarau

Um mit dem stets wachsenden Arbeitsvolumen unserer Firma Schritt halten zu können, suchen wir selbständig arbeitende, aufgeschlossene Mitarbeiter, und zwar einen

### Dipl. Bau-Ingenieur

als wissenschaftlichen Mitarbeiter mit erdbau-mechanischer Vorbildung zur Ueberwachung aller einschlägigen Arbeiten — Mitarbeit an Neuentwicklungen im Felde und im Labor im In- und Ausland. Ebenso einen

### Bau-Ingenieur

evtl. Maschinen-Ingenieur

als Abschnittsleiter zur selbständigen Führung von Baustellen innerhalb eines Rayons.

Geboten wird: Aufstiegsmöglichkeit, auf Wunsch Kapitalbeteiligung, Fürsorgestiftung, 5-Tage-Woche.

**STUMP BOHR AG ZÜRICH**  
Spezialfirma des Tiefbaus  
Othmarstrasse 8, Tel. 051/47 05 60

### Architekten!

Holzbaufirma mit besten Referenzen kann durch Zufall noch

### Zimmerei-Aufträge

entgegennehmen.

Hirt Söhne, Turgi, Tel. 056/3 10 19

### Heimarbeit und Wettbewerbe

übernimmt Dipl. Architekt. Offerten unter Chiffre ZD 1649 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

**compriband**  
für alle Fugendichtungen

Generalvertretung

**ROGER FREY, dipl. Ing.**

Zürich 2 Beethovenstrasse 47  
Telefon 23.33.64



**DMP**

### **Direktion der Militär-Flugplätze**

Wir suchen für unsern Baudienst in Dübendorf einen

## **dipl. Tiefbautechniker**

für die Leitung und Bearbeitung von Tiefbauaufgaben auf Flugplätzen. Selbständiges und vielseitiges Arbeitsgebiet.

Wir wünschen dipl. Tiefbautechniker mit einigen Jahren praktischer Erfahrung. Schweizer Bürger.

Wir bitten Interessenten, mit uns schriftlich oder tel. (Nr. 051/85 63 11) zur näheren Abklärung über das Arbeitsgebiet und die Anstellungsbedingungen Fühlung zu nehmen.

**Direktion der Militär-Flugplätze  
Dübendorf**

Gesucht für grössere Bauvorhaben im In- und Ausland

## **Stahlbauer**

**1 Ingenieur oder Techniker**

**2 Konstrukteure**

**Wir bieten,** dem Ingenieur sowie den Konstrukteuren: selbständige Objektführung mit Architekten, Bauherren und Werkstätten. Bei Eignung sehr gute Honorierung. 5-Tage-Woche. Modernste Büroausstattung.

**Gelegenheit zum Besuch auch von ausländischen Baustellen.**

**Wir fordern:** Zuverlässigkeit.

Ingenieurbüro **B. Moeller**, dipl. Ing. ETH,  
Scheuchzerstrasse 64, Zürich 6, Tel. 051/28 05 20

## **Bauingenieur**

(TH Helsinki) sucht Beteiligung im Hochbaukonstruktionsbüro mit Kapitalanlage. Muttersprache Deutsch. 20jährige Erfahrung. Antreffbar in Zürich 10.9.—16.9. über Mosse-Annoncen: 24 26 00.

Antwort unter Chiffre ZB 8683 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

42jähriger

## **Bautechniker-Bauführer**

mit Erfahrung im Industrie- und Wohnungsbau sowie mehrjähriger Unternehmerpraxis sucht per 1. November 1962 oder später selbständigen Posten in Industrie-, Bauunternehmung oder Architekturbüro. Platz Zürich bevorzugt. Offerten unter Chiffre ZN 1645 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.



Wir suchen je

## 1 Bauingenieur und 1 Bautechniker

für interessante Arbeiten auf den Gebieten **Abwasserreinigung** bzw. **Wasserkraftwerke/Wasserversorgungen**. Jeder zweite Samstag frei, Pensionskasse oder Spareinleger, angenehmes Arbeitsklima, Büro in der Berner Altstadt, Besoldung und Stellenantritt nach Uebereinkunft.

Handschriftliche Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen bis 15. September 1962 unter Chiffre Z 14116 Y an Publicitas Bern

### Stellenausschreibung

Als zuverlässigen Mitarbeiter bei der Durchführung grösserer öffentlicher Bauvorhaben sucht das **Hochbauamt der Stadt Biel** einen

## Hochbautechniker

**Anforderungen:** Abgeschlossenes Technikumstudium oder andere gleichwertige Ausbildung. Gewandtheit in der Ausführung von Konstruktionsplänen und Kostenvoranschlägen. Bauplatzpraxis erwünscht. Sprachen: Deutsch und Französisch.  
**Besoldung:** Gemäss städtischer Besoldungsordnung. Der Beitritt zur städt. Pensions- und Krankenkasse ist obligatorisch.

**Stellenantritt:** Sofort oder nach Vereinbarung.

Handschriftliche Bewerbungen mit Angabe von Personalien, Lehrgang, bisherige Tätigkeit, sind unter Beilage von Photo und Zeugnisabschriften bis zum 15. September 1962 zu richten an die

**Städtische Baudirektion Biel, Zentralplatz 49**

Architekturbureau, mit Zweiggeschäft in **Basel**, sucht zuverlässigen

## Architekt, Bautechniker oder Bauführer

als Geschäftsführer für grössere Bauten.

Geboten wird: sehr gutes Salär, Möglichkeit für Gewinnbeteiligung ohne Kapitaleinlage, 5-Tage-Woche, selbständige Führung des 5-Mann-Betriebes.

Offerten unter Chiffre X 80 933 Q an Publicitas AG., Basel.

Wir suchen zur Mitarbeit bei der Durchführung grösserer öffentlicher Bauvorhaben

## 1 Bauzeichner/Bautechniker und

## 1 Bauführer

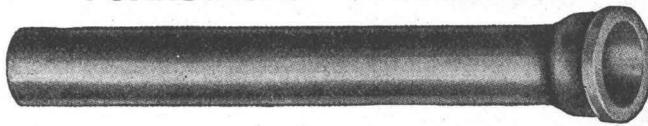
Qualifizierte Bewerber, die unter zeitgemässen Bedingungen an der sorgfältigen Planung und Ausführung der Bauten mitwirken möchten, wollen sich mit den üblichen Unterlagen bei uns melden.

**Hans und Annemarie Hubacher,**  
Architekten BSA/S. I. A.  
Peter Issler, Architekt S. I. A.  
Zollikerstr. 87, Zürich 8.

# Gusseiserne Hochdruckröhren mit Stemm- u. Schraubmuffen

Formstücke — Armaturen

Gut assortiertes  
Lager in Winterthur



für normalen und  
höheren Betriebsdruck

**KÄGI & Co.**

TELEPHON 052 / 6 63 31

Vertretung der Halbergerhütte G. m. b. H. Brebach / Saar

**WINTERTHUR**

Wir suchen für unser Architekturbüro in Zürich

**Bauführer**

**Bautechniker**

**Bauzeichner**

für die Mitarbeit an der Projektierung und Ausführung grosser Krankenhausbauten und anderer interessanter Bauaufgaben.

Bewerben wird gut honorierte und entwicklungs-fähige Stelle geboten.

Fünftagewoche. Englische Arbeitszeit.

Eintritt nach Vereinbarung.

**H. Weideli + W. Gattiker, Architekten**  
Rämistrasse 5, Zürich 1, Telephon (051) 34 08 08



Wir suchen

## Vermessungstechniker oder Vermessungszeichner

mit abgeschlossener Lehre, Büro- und Feldpraxis, zur Mitarbeit bei Kraftwerkbauden (Axabsteckungen, Absteckungspläne, Flussprofil- und Geländeaufnahmen, Kontrollmessungen an Staumauern).

Bei Eignung Dauerstelle mit Pensionsversicherung.

Ingenieurbüro in Bern

sucht

Bewerbungen sind mit Zeugnissen und Photo erbeten an

**Nordostschweizerische Kraftwerke AG., Baden**

## Abwasserfachmann

(Ingenieur oder Techniker)

für vielseitige Projektierungs- und Bauleitungsarbeiten auf dem Gebiete von Kanalisations- und Abwasserreinigungsanlagen.

Handgeschriebene Offerten mit vollständigen Angaben über die bisherige Tätigkeit bitte an

**Ingenieurbüro Ryser, Daxelhofstrasse 17, Bern,**  
Telephon (031) 3 65 11

Wir sind ein mittleres unternehmungslustiges Architekturbüro S. I. A. auf dem Platz Zürich mit Büro an schönster Lage und angenehmem Arbeitsteam, 5-Tage-Woche. Sind Sie ein

## Hochbauzeichner

mit Erfahrung im Wohnungsbau, fleissig und bestrebt in finanziell gut fundiertem Büro erfolgreich vorwärtszukommen und legen Sie Wert auf eine Dauerstelle, so benötigen wir Sie sehr dringend. Hätten Sie Lust in Zürich oder Umgebung zu wohnen, so sind wir Ihnen für eine Wohnung besorgt, bis Sie später in eine stark verbilligte Neubauwohnung, Ausbau nach Ihrem Wunsch in einer selbsterstellten Liegenschaft des Büros einzehen können.

Dürfen wir Sie bitten, uns Ihr Offertgesuch zu unterbreiten, damit wir Sie zu einer unverbindlichen Besprechung einladen können?

Offerten sind zu richten unter Chiffre OFA 4150 Zq,  
Orell Füssli-Annoncen AG., Zürich 22.



FÜR IHR NEUBAU  
PROJEKT

LEICHTMETALL-ROLLADEN RAFFFLAMELLENSTOREN

BRETSCHER

ZÜRCHERSTR. 262  
WINTERTHUR 6

### Die Baudirektion der Stadt Luzern

sucht für das Hochbauamt

### einen Hochbautechniker

mit Abschluss bei einem schweizerischen Technikum für Projektierungs-, Bauleitungs- und Baupolizeiarbeiten

### einen jüngeren Architekten

mit Diplom-Abschluss einer schweizerischen technischen Hochschule, für Planungs-, Konstruktions- und Baupolizeiarbeiten;

und

### einen jungen Hochbauzeichner

mit abgeschlossener Berufslehre, für zeichnerische Arbeiten, kleinere Bauleitung, Mithilfe bei der technischen Liegenschaftsverwaltung.

**Erfordernisse:** Schweizerbürger, einwandfreie Gesundheit, wenn möglich praktische Tätigkeit.

**Geboten werden:** zeitgemäss Entlohnung, fortschrittliche Arbeitsbedingungen.

**Eintritt:** nach Vereinbarung.  
Handgeschriebene Bewerbungen mit Lebenslauf, Photo und Zeugnissen an

Personalamt der Stadt Luzern.



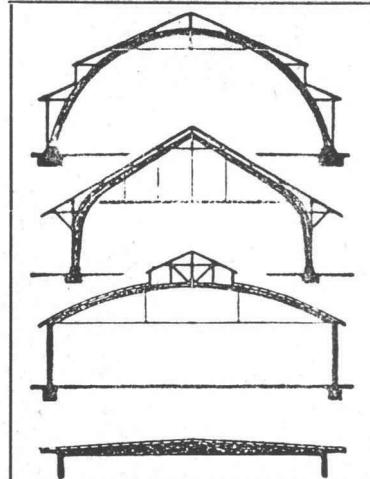
Wir suchen einen gewissenhaften

### Stahlbau- Zeichner- Konstrukteur

für selbständige Arbeiten auf dem Gebiete des Stahlhochbaues.

Kontaktnahme erbeten bei der

Aktiengesellschaft Conrad Zschocke, Zürich 6,  
Abteilung Stahlbau, Wasserwerkstrasse 53,  
Tel. 28 94 54.



**B. ZÖLLIG  
SÖHNE**  
Holz-Konstruktionen  
**ARBON**

Spezialität:  
**AUSFÜHRUNG IN DER  
HETZERBAUWEISE**  
FÜR LAGER-, TURN- UND  
FABRIKHALLEN  
LEHRGERÜSTE UND  
KIRCHEN  
RISSFESTE SÄULEN

# beton ag

liefert und montiert  
vorfabrizierte Beton-  
konstruktionsteile wie  
Stützen, Träger, Binder  
sowie auch ganze Objekte

**BETON AG VILLMERGEN** ☎ 057 6 3311

Betonarbeiten armiert mit

# BOX STAHL

naturhart, als einziger hochwertiger Schweizer  
Baustahl IIb ohne Festigkeitseinbuße schweißbar

MONTEFORNO, Stahl- und Walzwerke AG, BODIO

## St. Margrether-Sandstein



Jegliche Steinhauer-Arbeiten  
Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.  
Verlangen Sie unverbindlich Offerie oder Vertreter-  
besuch.  
STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT  
E. GAUTSCHI AG, St. Margrethen Tel. 7 41 31/32

Gesucht auf Ingenieurbüro am Bodensee:

## 1 Bauingenieur

oder Tiefbautechniker

für selbständige Projektierungen und Bauleitungen auf dem Gebiet der Abwasserreinigung und des Kanalisationswesens. (Einige Erfahrungen erwünscht.)

## 1 Bauingenieur

oder Tiefbautechniker

für Projektierungen und Bauleitungen auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Kanalisationswesens;

sowie:

## 2 Tiefbauzeichner

für die Bearbeitung interessanter Bauprojekte im allgemeinen Tiefbau.

Offerten mit den üblichen Angaben sind zu richten unter Chiffre ZR 8374 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Zu verkaufen

## Teleskopschalung für Druckstollen

Länge 54 m, Durchmesser 3,40 m mit Umbau-  
möglichkeit auf Ø 2,60 und 2,20 in sehr gutem  
Zustand, Herstellungsjahr 1960.

Interessenten wollen sich in Verbindung setzen  
mit  
Bauunternehmung Staumauer Nalps, Sedrun/GR

## Abwasserfachmann

### Dipl. Bauingenieur

mit langjähriger Praxis sucht neuen Aufgabenkreis in Ing.-Büro, Verbänden oder Industrie in leitender Position oder Teilhaberschaft. Offerten unter Chiffre M 72 979 Y an Publicitas Bern.

● Nach Zürich suche ich

### Eisenbetontechniker (evtl. Zeichner)

in Dauerstelle.

● Erfolgsbeteiligung, 5-Tage-Woche.

Offerten unter Chiffre ZD 8352 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Seit über 50 Jahren

der bewährte Schutzanstrich  
für Beton und Eisen

INERTOL AG WINTERTHUR

Zu beziehen durch Ihren Baustoff-Lieferanten



#### Stellenausschreibung

Beim Baudepartement des Kantons Basel-Stadt ist die Stelle eines

## Stadtplanungs- Architekten

zu besetzen.

Es handelt sich um einen entwicklungsfähigen Posten mit einem vielseitigen und selbständigen Arbeitsgebiet in Stadt- und Quartierplanung. Die Besoldung erfolgt nach Uebereinkunft im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften. Pensionsansprüche und Unfallfürsorge sind gesetzlich geregelt.

Voraussetzung bilden abgeschlossene Hochschulbildung, einwandfreier Leumund und gesundheitliche Tauglichkeit. Den Anmeldungen sind die Ausweise über den Bildungsgang und die praktische Tätigkeit beizulegen. Sie sind mit Angabe der Gehaltsansprüche und des in Betracht kommenden Eintrittstermins bis spätestens 24. September 1962 an das Sekretariat des Baudepartementes Basel-Stadt, Postfach Basel 1, einzureichen.

Auskunft über Einzelheiten erteilt der Chef des Stadtplanbüros.

Basel, den 7. September 1962

Baudepartement Basel-Stadt

## Preisgünstige Baunivelliere KERN und WILD



## GRAB & WILDI AG

Ausstellung und Verkauf:  
Zürich, Seilergraben 53/59 Telefon 051/24 35 88  
Büros, Fabrik, Versand:  
Urdorf, Bahnhofplatz Telefon 051/98 76 67

...halt...

Sie fahren gut mit Cliches von

Anderson + Weidmann  
Traugottstr. 6  
Tel. 42 0817  
Zürich

Gesucht nach Zürich in kleineres Ing.-Bureau  
**Eisenbetontechniker (oder Zeichner)**  
**H. Schoch**, Feldeggstrasse 35, Zürich 8,  
Tel.: Büro 34 64 22, privat 90 33 89.

**D + B**

Als Stellvertreter des Chefs für unseren Hochbaudienst suchen wir künstlerisch begabten

## dipl. Architekten

mit reicher Erfahrung im Projektieren und Ausführen von Bauten und Grossanlagen der Eidgenossenschaft. Gewandter Verhandlungspartner.

Wir bieten: zeitgemäss Besoldung  
Versicherungskasse  
alternierende 5-Tage-Woche

Offertern mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto bitten wir unter Angabe der Gehaltsansprüche sind zu richten an die

**DIREKTION DER EIDG. BAUTEN, BERN 3**

# Durisol

-Mauerwerk, -Aussenwand-  
und -Dachplatten

die bewährten Bauweisen

**DURISOL AG. für Leichtbaustoffe Dietikon ZH**

Telefon 051 / 88 69 81

**Sponagel & Co**

**BAUMATERIALIEN  
PLATTENBELÄGE**  
Zürich 5      Sihlquai 139/143



Dreischichtig, querverleimt, 28 mm stark. Fabrikationsgrösse 100×500 cm oder auf kleinere Masse zugeschnitten. Ueber 50mal verwendbar.

**G. Kämpf, Rapperswil/AG**  
Holzbau  
Telephon (064) 3 42 12



## Gemeinde St. Moritz

Infolge Demission des bisherigen Stelleninhabers ist die Stelle des

## Strassenmeisters

neu zu besetzen. Verantwortungsbewusster Charakter mit gutem Organisationstalent, der einem Mitarbeiterstab von 20 bis 30 Mann vorstehen kann.

**Tätigkeitsgebiet:** Unterhalt der gemeindeeigenen Bauten, wie Strassen, Kanalisationsanlagen sowie Schneeräumung, Maschinenpark etc.

**Geboten wird:** Dauerstellung mit angemessener Entlohnung und Pensionsversicherung, im Rahmen der bestehenden Besoldungsverordnung.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnissen, Photo und Gehaltsansprüchen sind bis 15. September 1962 an Herrn J. U. Liesch, Vorsteher des unterzeichneten Amtes einzureichen.

**Bau- und Vermessungsamt St. Moritz.**

# Oberingenieur

zur Leitung eines umfangreichen Techn. Bureaus einer angesehenen Maschinenbau-Unternehmung (Genfersee) gesucht!

Man erwartet in dieser unternehmenswichtigen Stellung einen kraftvollen, ideenreichen Einsatz, insbes. das Format, den Überblick und den richtunggebenden initiativen Geist einer Persönlichkeit, welche einen grösseren Stab von Ingenieuren, Technikern und Zeichnern zu inspirieren, die Mitarbeiter in ihren Tätigkeitsbereichen zu koordinieren und fördern vermag, in der Absicht, die Kräfte im Rahmen einer grossen technischen Abteilung zweckentsprechend zu gestalten und unter ihre Führung für bedeutende, vielschichtige Aufgaben zusammenzufassen und weiterzubilden.

Wichtig ist, dass sich der Kandidat als Ingenieur in ähnlicher Stellung schon bewährt hat und sich, gestützt auf entsprechende technische Fachkenntnisse, mit seiner konstruktiven Begabung als Führungskraft auch durchsetzt.

Sprachen: Französisch, Deutsch; Englischkenntnisse erwünscht. Interessenten, welche an einer dynamischen Tätigkeit und rasch sich bietenden Verbesserungsmöglichkeiten Freude haben, finden hier bedeutende Chancen in einer gut dotierten Lebensstellung. Fünf-Tage-Woche, Pensionskasse.

Senden Sie bitte Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Handschriftprobe und Photo an:

**INSTITUT FÜR ARBEITS- UND BETRIEBSPSYCHOLOGIE BERN**  
LAUPENSTRASSE 5 TELEFON (031) 2 09 59

Dipl. Ing. R. WILDBOLZ Dr. iur. E. FRÖHLICH

Unser Institut behandelt Ihre Bewerbungsunterlagen und Orientierungen absolut diskret und nimmt irgendwelche Kontakte mit seinem Auftraggeber oder Drittpersonen nur mit Ihrer ausdrücklichen Einwilligung auf.

# Erfahrener Bauzeichner

33 J., sucht auf Januar 1963 entwicklungsfähige Dauerstellung in Zürich oder Umgebung. Offerten unter Chiffre ZM 8708 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Junger

## Bauzeichner - Architekt

sucht Stelle auf Architekturbüro in Zürich.  
Offerten unter Chiffre ZL 1643 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

## Architekt T.H.

mit reicher Erfahrung in Industrie- und Wohnbau, sicher in Entwurf und Konstr., z. Zt. in ungekündiger, leitender Stellung, sucht neuen Wirkungskreis.

Offerten unter Chiffre ZM 1644 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Gesucht:

## Lehrstelle als Hochbauzeichner

auf Frühjahr 1963, Winterthur und Umgebung bevorzugt,  
Werner Büchi, Zwinglistr. 20, Winterthur, Tel. (052) 6 65 78.

## Dipl. Tiefbautechniker

26j., sucht auf 1. Okt. evtl. 1. Nov. 1962 in Zürich verantwortungsvollen Posten in Bauunternehmung oder Ing.-Büro.  
Offerten unter Chiffre ZO 1611 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

## Architekt ETH

übernimmt allerlei architektonische Arbeiten als Heimarbeit.  
Offerten unter Chiffre ZV 1615 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Jüngerer dipl. Bauingenieur ETH, guter Statiker und Konstrukteur, sucht

## Beteiligung an Ingenieurbüro

oder käufliche Uebernahme eines solchen, Zürich oder Umgebung bevorzugt. — Interessenten, die einen einsatzfreudigen, fairen Partner zu schätzen wüssten oder die sich gelegentlich vom Geschäft zurückzuziehen wünschen, sind eingeladen, unter Chiffre ZC 8603 Mosse-Annoncen AG, Zürich 23, anzufragen. Strengste Diskretion.

## Vermessungs- u. dipl. Tiefbautech.

suchen Heimarbeit (evtl. auch Feldaufnahmen und Absteckung). Zuverlässige Arbeit bei günstigen Bedingungen wird zugesichert.  
Offerten unter Chiffre Y 17 252 Z an Publicitas Zürich 1.

Ich übernehme den Bau von

## Architekturmodellen

W. Goetz, Utihof 21, Zürich 3/45, Tel. 85 02 31  
oder Tel. 33 10 04.

**ACROW**  
CONSTRUVIT

## Deckenstützen

sofort ab Lager lieferbar

**Construvit AG, Lyss, Tel. 032/85405**

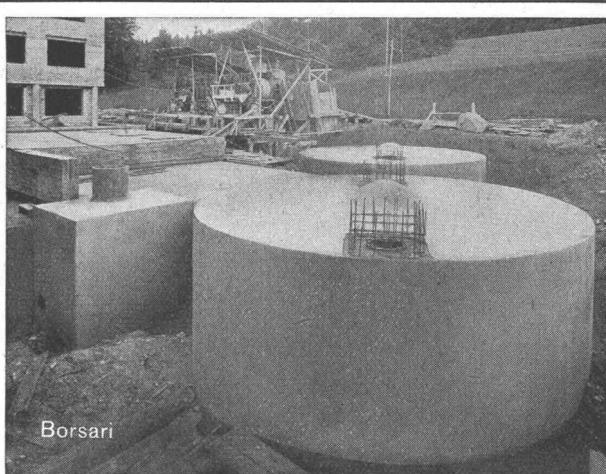
«WIPPERMANN»  
Präzisions-Rollenketten-  
Antriebe  
seit 1892

Komplette  
Antriebe ab Lager

Verlangen Sie Katalog 160 B

**WILH. PLÜSS ZÜRICH 1**

Talstraße 66 Telephon (051) 2752 01/272780 Postfach Zürich 39



Altersheim Bethesda, Küsnacht ZH, 2 Tanks, total 400 m³ Heizöl

## BORSARI HEIZÖL- u. BENZIN-TANKS

aus Eisenbeton mit Plattenauskleidung

für jeden Bedarf

50 Jahre Erfahrung

Erstklassige Referenzen

Keine Korrosion

Kein Unterhalt

**BORSARI & CO., Zollikon - Zürich**

Telephon (051) 24 96 18

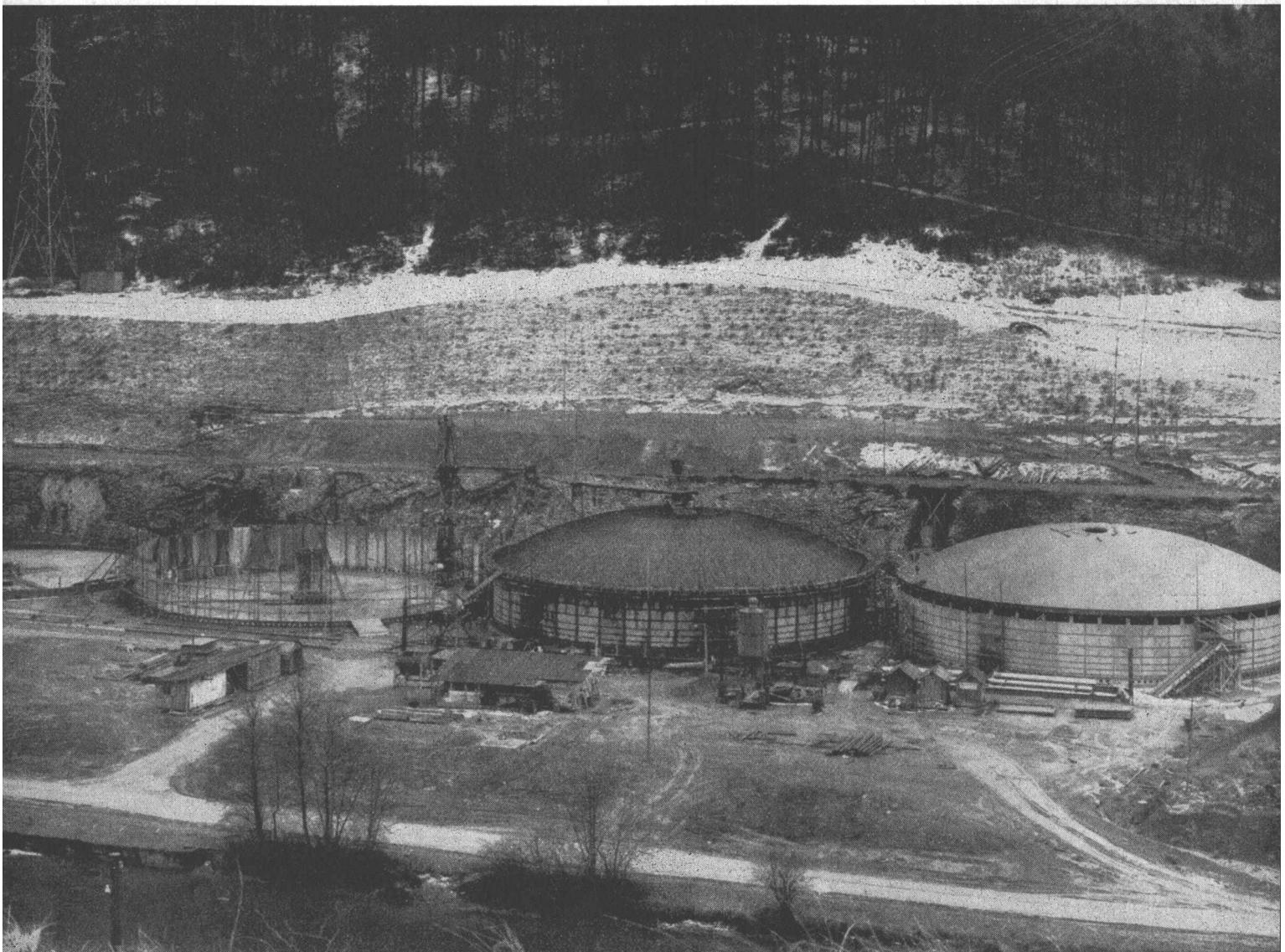
Gegründet 1873



# Spannbeton AG Bern

**Spannverfahren:**  
**VSL**  
**Baur-Leonhardt**  
**Freyssinet**

**Flachpressen**  
**Kautschuklager**



**Spannbeton AG Bern**  
**Monbijoustrasse 49**  
**Telefon 031 451711**